

# Jornada

DIARIO DE LA TARDE

70 Cts. AÑO XI | VALENCIA, MIÉRCOLES 19 SEPTIEMBRE 1951 | Dirección, administración y talleres P. Borolla S. T. 14538, 10617, 52575

## HARRIMAN SE NIEGA

### a transmitir el ultimátum de Mussadeq

#### "Es perjudicial para una reanudación de las negociaciones de Persia e Inglaterra"

Washington 19.—Hoy, miércoles, se ha revelado que el asesor presidencial, Averell Harriman, ha rechazado la última propuesta iraníana para el arreglo del pleito anglopersa, declarando que el ultimátum cursado por aquel país solamente serviría para agravar la ya difícil situación planteada. Este anuncio se ha hecho al revelarse el contenido de los mensajes que Harriman y el primer ministro Mussadeq, se han cruzado.

Harriman ha manifestado a Mussadeq que sus propuestas no imponen avance alguna sobre la situación a que se llegó después de las negociaciones de Teherán y que, en algunos aspectos, pueden considerarse como contraproducentes. Añadió, que el trasladar el ultimátum iraníano a Inglaterra "obraría en contra de un posible acuerdo, especialmente en cuanto a la actitud adoptada con relación a la expulsión de los empleados británicos en el sur del Irán, postura que solamente vendría a agravar la ya seria situación planteada".

No obstante, Harriman ha manifestado a Mussadeq que se encuentra dispuesto a contribuir en la forma que sea, a encontrar una solución justa.

Añadió Harriman, que compartía el pesar de Mussadeq por el hecho de que las negociaciones que se llevaron a cabo el mes pasado no se vieran coronadas por el éxito de un acuerdo que resolviese el pleito del petróleo, pero que, no obstante, las propuestas persas formuladas por Mussadeq parecían ser las más

mas que los delegados británicos habían rechazado en agosto.

Dijo, por último, que estas propuestas habían sido rechazadas por los ingleses "porque no se adaptaban al aspecto práctico y comercial de la industria internacional del petróleo".

"En algunos aspectos —concluyó Harriman— las nuevas propuestas constituyen, de hecho, un retroceso desde las posiciones alcanzadas durante los debates en Teherán.—Efe.

## El «Juan Sebastián Elcano», a Estambul

Atenas 19.—Ha zarpado para Estambul el «Juan Sebastián Elcano». A bordo del buque-escuela español se celebró una recepción, a la que asistieron el vice presidente del Consejo, el ministro de Marina y personalidades políticas, diplomáticas y palatinas. También asistieron los almirantes, en activo y retirados, de la Marina griega.

La colonia española obsequió a los marinos del buque-escuela con una comida.—Efe.

## Nuevo bombardero inglés

Londres 19.—El nuevo bombardero británico de propulsión a chorro Vicker "Valiant", está proyectado para operar a alturas hasta de 17.600 metros, según se manifiesta hoy por fuentes bien informadas, lo que le convertirá en el avión de combate de más elevado techo del mundo entero.

Se cree que este aparato ha sido proyectado para que pueda bombardear objetivos situados hasta casi cinco mil kilómetros de su base de operaciones. Sus mandos son todos de acción eléctrica.—Efe.

## Los miembros del pacto Atlántico elaboran "medidas concretas a largo plazo"

### Con vistas a organizar la comunidad atlántica

## Discurso de Acheson en Canadá

Ottawa 19.—El secretario de Estado, Dean Acheson, ha declarado que los países signatarios del Pacto del Atlántico norte han comenzado a elaborar "medidas concretas a largo plazo" con vistas a organizar la comunidad atlántica.

En una alocución radiodifundida al pueblo canadiense, que más tarde será repetida con destino a los países situados tras el telón de acero, Acheson dijo que los considerables gastos de organización inicial de las fuerzas de defensa, serán reemplazados más adelante por los gastos derivados simplemente del "entrenamiento" de las mismas,

## Ridgway despide a la delegación japonesa



El comandante general en Extremo Oriente, general Ridgway, durante un discurso de despedida a la delegación japonesa que va a San Francisco para tratar sobre la paz de su país. El "lunch" ofrecido a la delegación nipona, se celebró en el edificio de la Sociedad Americano-Japonesa de Tokio (Foto Cifra)

## El alto comisario VISITA AL JALIFA

### García Valiño pronunció un importante discurso

Tetuán 19.—A las once y media de la mañana el alto comisario de España en Marruecos, teniente general García Valiño visitó en el palacio del Meshuar a Su Alteza Imperial el Jalifa para felicitarle oficialmente en la Pascua Grande.

#### DISCURSO DEL ALTO COMISARIO

Tras los saludos de rigor, el alto comisario dió comienzo a su discurso, en el que dijo: "Alteza: Lleno de satisfacción y con los mejores deseos para vuestra alteza, vuestro Gobierno y vuestro pueblo, llevo por primera vez a las gradas de vuestro trono para, en nombre del Jefe del Estado español, autoridades civiles y militares de esta zona del protectorado, y en el mio propio, felicitaros en esta gran festividad de la Pascua del Sacrificio, que celebra en estos días felices toda la comunidad islámica y que, venturosamente, se desenvuelve hoy dentro de la calma de una verdadera paz y tranquilidad que, desgraciadamente, no alcanza al mundo en estos momentos.

Mis propósitos son de incrementar la enseñanza primaria, que va tomando cuerpo, y en la revisión que hice del segundo plan quinquenal se ha pasado, de dedicar siete millones de pesetas para obras culturales, a la respetable cantidad de cuarenta y un millones y medio; el tres por ciento que se cifra para las atenciones culturales ha pasado, pues, a ser un diecisiete por ciento, traduciéndose en créditos para catorce grupos escolares y escuelas musulmanas de primer orden, escuelas rurales y el centro escolar que ha de levantarse, si Dios quiere, y bajo vuestro mandato, en Tetuán, rodeado de

hueras y arboleda sobre ese fondo verde que, en este caso, será el símbolo de la esperanza que todos ciframos en vuestra alteza.

#### LA JUVENTUD MARROQUÍ

Pero no basta con preparar a la juventud. Hay que incorporarla a la actividad general del país. La juventud marroquí se incorpora a las tareas administrativas, pero no por el favor, que envilece, sino por la preparación metódica y sistemática. Así, pues, se efectúa al máximo la incorporación de los marroquíes con la debida preparación y aptitud, a la administración, para que el ejercicio de las funciones les vaya permitiendo alcanzar un sentido de responsabilidad, un concepto del deber, una preparación y una capacitación útiles para el futuro de Marruecos.

El teniente general García Valiño termina diciendo: «Alteza: Que en esta primera Pascua grande que empieza os come Dios de grandes venturas así como a vuestra egregia familia y a vuestro Gobierno».

#### HABLA EL JALIFA

Su alteza imperial el Jalifa, terminó el discurso del alto comisario, contestó con unas palabras para agradecer las frases pronunciadas por el teniente general García Valiño, y también las felicitaciones que le transmitió en nombre del Caudillo.—Cifra.

## ELOGIOS al Caudillo

### "Su lenguaje es claro y realista"

#### Dice un periódico italiano

Roma 19.—"El lenguaje del general Franco es claro y realista", dice el periódico "La Rivolta Ideale", refiriéndose a las declaraciones hechas recientemente por el Jefe del Estado español a la revista "Newsweek".

"Tiene los pies bien firmes en la tierra, y la cabeza fuera de las nubes, es decir, de las elucubraciones ilusas de un europeísmo basado en las reuniones periódicas y de los igualmente periódicos banquetes", son las palabras de un general que, hablando del ejército europeo, ha dicho cosas muy semejantes a las que dió a entender recientemente el también general Eisenhower.—Efe.

## PARECE QUE ATTLEE convocará elecciones

### En la Bolsa, paralización y actitud expectante

Londres 19.—El primer ministro, Attlee, ha convocado el Consejo de ministros para esta misma mañana. Uno de los periódicos ingleses que apoya a su partido dice que Attlee dará cuenta a sus ministros de que ha decidido convocar elecciones generales para el 25 de octubre. La noticia no ha podido ser confirmada. El diario aludido es el "Daily Mirror", quien añade que el anuncio oficial se hará en el plazo de 48 horas. El periódico refleja casi siempre los puntos de vista de la izquierda del partido laborista, y aunque no tiene la categoría oficial del "Daily Herald"—que hasta ahora ha guardado reserva absoluta sobre esta cuestión—, tiene relaciones estrechas con el partido. En la Bolsa, el ambiente general es de paralización y de actitud expectante. No obstante, lo único que parece seguro es que Attlee tendrá que hacer una declaración en uno u otro sentido.—Efe.

#### LA REUNION

Londres 19.—Como estaba previsto, el Gobierno británico se re-

unió esta mañana bajo la presidencia de Clement Attlee. Seis de los principales ministros, entre ellos el de Asuntos Exteriores, Morrison, y el de Hacienda, Galskell, está fuera del país y solamente cinco han asistido a la reunión. Morrison, considerado como uno de los políticos más astutos del laborismo inglés, es esperado en Londres, de regreso de Ottawa, a últimos de esta semana.—Efe.

#### SE DICE QUE HABRA ELECCIONES

Londres 19.—En los círculos competentes de Londres se pone de relieve que si Attlee ha decidido, efectivamente, convocar elecciones, los acontecimientos se sucederán rápidamente en los próximos días. Es probable que el Parlamento sea convocado mucho antes del 16 de octubre. También, acaso, se modificaría el programa del congreso del partido laborista, en Scarborough, que debe comenzar el día 1 de octubre. Actualmente se ha previsto que durará cinco días.—Efe.

## Gran concurso de BELLEZA INFANTIL

Organizado por JORNADA con la colaboración de Valentín Pia

Comenzará el día 12 de octubre, Fiesta de la Raza, y terminará, con un sensacional festejo, el día 5 de enero, víspera de los Reyes Magos.

En breve publicaremos las bases. Cuatro fotos diarias de los niños más guapos de Valencia.

Y a propósito, recorte usted este

### CUPON NUM. 2 GRAN CONCURSO DE BELLEZA INFANTIL

## Jornada



### Se ha reunido la comisión Ejecutiva del "Gran Valencia"

En la tarde de ayer, y bajo la presidencia del alcalde de la ciudad, don Baltasar Rull Villar, se reunió la Comisión Ejecutiva del Gran Valencia, tratando del orden del día que a continuación se expresa:

Lectura y aprobación del acta de la sesión anterior.

En cuanto al segundo punto, se ha acordado la devolución de la hoja 14, a petición del señor alcalde, al Ayuntamiento, al objeto de estudiar las modificaciones impuestas en el plano por las necesidades de dejar una zona de reserva fronteriza al puerto.

Respecto al tercer punto, se acordó nombrar una ponencia para hacer un estudio de conjunto de las reclamaciones presentadas en relación con los problemas que plantea la zona industrial.

Cuarto punto.—Proyecto parcial de Tabernas Blancas. Reclamaciones. Queda sobre la mesa, por no haberse recibido el proyecto.

Quinto.—Instancias de la Comunidad de Misioneras de María Inmaculada. Se tomará en consideración para cuando se elabore el proyecto de desarrollo del plan de Benetuser.

Sexto.—Rectificación de líneas de la calle del Portal de Valldigna, en el sentido de que se respete el portal de Valldigna, como así se acordó.

Séptimo.—Ruegos y preguntas. Por el señor alcalde presidente se dió cuenta de una comunicación recibida del ingeniero jefe de Obras Públicas, trasladando otra del Ministerio que literalmente dice lo siguiente: "El Ministerio, conformándose con el propuesto por esta Dirección General y visto el dictamen de la Sección de Carreteras y Caminos Vecinales del Consejo de Obras Públicas de fecha 4 de julio próximo pasado, ha tenido a bien aprobar el proyecto de replanteo previo del trozo primero de la carretera de enlace de la Sección de Murcia a Valencia, de la C. N. 340 de Cádiz y Gibraltar a Barcelona, con el puerto de Valencia, por sus presupuestos respectivos de administración y contra de pesetas 8.366.776'47 y 9.572.556'13."

Y se acordó también comunicar al señor ingeniero jefe la satisfacción con que ha sido recibida la noticia.

### Frente de Juventudes

DEPARTAMENTO DE PRENSA Y RADIO

Por la presente nota se comunica a cuantos concursantes participen en el concurso de reportajes sobre los campamentos de verano del Frente de Juventudes de Valencia, convocados por el nombre de "Virgen de la Peña", que el plazo de admisión de los reportajes publicados en la prensa local se ha ampliado hasta el día 30 del corriente mes.

### TELEFONOS DE JORNADA

Redacción ... 1 4 5 3 6  
Administración 1 0 6 1 ;  
Talleres ... 5 2 5 7 5

Hacer especialistas para la Marina y para la Industria. Esta es la misión de la Escuela de Flechas Navales

Con la inspiración de los grandes maestros de la música, Guerrero, Vives, Espert, Bretón, Sorozábal, Falla, Turina, Albéniz, Donicetti, Puccini, Rossini, Prevorst, R. Korsakoff, Kreisler y Monti, se deleitará usted, ESTA NOCHE, en los

### VIVEROS MUNICIPALES RECITAL DE ARTE

### Delegación de Tráfico

### SE PROHIBE ANUNCIAR los resultados de futbol en las FACHADAS de los establecimientos

Por el presente, se advierte a los industriales que acostumbran a anunciar los resultados de los partidos de futbol en sus fachadas, originando el estacionamiento y aglomeración del publico en aceras y calzadas, que se procederá por los agentes de la Guardia Municipal, a sancionar con multas de 50 a 250 pesetas, a los que no haciendo caso de la presente nota continúen realizando esta clase de anuncios.

Siendo frecuentes las reclamaciones por parte del publico sobre el extravío de objetos en los coches de servicio publico, sin que sus conductores den cuenta en el Negociado de la Guardia Municipal, por el presente se recuerda a todos los conductores la obligación de reconocer los vehículos al final de cada carrera, en cumplimiento del artículo 85 de las vigentes Ordenanzas Municipales, en caso contrario y de comprobarse, se aplicarán sanciones desde 5 a 250 pesetas, llegando, en los casos graves, a la retirada del permiso de conductor o de licencia.

### El suministro de carne

Esta mañana el señor alcalde de la ciudad ha manifestado a los informadores de prensa que en el día de hoy han sido sacrificadas reses en el Matadero General, con un volumen total de 22.000 kilos.

Esta cantidad de carne corresponde a reses lanaras y está destinada por entero al suministro de la ciudad.

### ABASTECIMIENTOS Y TRANSPORTES

SUMINISTRO DE AZUCAR A LABORATORIOS FARMACEUTICOS

Se pone en conocimiento de los titulares de los laboratorios farmacéuticos y farmacias que, a partir de la fecha de la publicación de la presente nota, se procederá por esta Delegación a efectuar el suministro de azúcar correspondiente al segundo tercio del cupo asignado para el tercer trimestre del presente año, previa justificación en estos Servicios de la última entrega efectuada. Se advierte que el plazo de retirada del suministro finalizará el día 15 del próximo mes de octubre.

### Farmacias de guardia

Día 19. — Plaza Reina, 1 (esquina Mar); avenida José Antonio, 7; Músico Peydró, 28; Maldonado, 26; Barcas 13; San Vicente, 110; Colón, 42; Cuarte, 51; Ciscar, 13; camino Montsolivete, 18; Ribera, 12; Trinidad, 1 (puente Madera); plaza Calatrava, 2.  
Servicio de madrugada: San Vicente, 110; Colón, 42; Cuarte, 51; Ribera 12.  
Poblados marítimos: José Benlliure, 160; avenida Puerto, 358.  
Servicio de madrugada: José Benlliure, 160

### UN BUQUE NORTEAMERICANO recoge varios cadáveres de viajeros del "DC-3"

Trasladados a nuestro puerto, se hace cargo de los mismos el cónsul francés

Ayer, a última hora de la mañana, llegó a nuestro puerto el buque norteamericano "Sierna", con los restos mortales de varias víctimas del trágico accidente aéreo del avión francés "DC-3", ocurrido hace unos días en la zona comprendida entre el cabo de Nao y Palma de Mallorca.

Los restos han sido recogidos por los marinos norteamericanos a unas 50 millas al este de la costa, frente a Valencia.

Los cadáveres presentan destrozos y mutilaciones y no ha sido posible identificarlos. De siete cadáveres que se encuentran más completos, cinco son mujeres, uno un niño y el otro un hombre. Además, han sido recogidos medio cuerpo de mujer y otros restos humanos pertenecientes a otras víctimas.

Los restos de las víctimas de este trágico accidente han sido entregados al cónsul francés en nuestra ciudad, y no se sabe aun si serán inhumados en el cementerio de Valencia o trasladados a Orán, de donde procedían la mayoría de las víctimas.

### PROGRAMAS DE RADIO

#### Radio Nacional de España

EMISION DE TARDE. — 17: Programa para los enfermos: Emisión dedicada al Sapatario le Porta-Coeli.—17:30: Música ligera. — 17:45: Vuestra música predilecta. — 18:25: Solistas con Orquesta: "Concierto núm. 4, en sol menor" de Beethoven. — 19: Diario hablado de tarde. — 19:05: Información financiera. Tablón de anuncios. — 19:15: Selección de zarzuela. — 19:45: Cinco ritmos de baile, a piano. — 20: Correo musical. — 20:45: La Voz de Valencia, segunda edición.

EMISION DE NOCHE. — 21: Nuevas grabaciones. — 21:30: Información deportiva por Hernández Perpiña. — 21:45: Diario hablado de noche. — 22:30: "Plasmón", revista de medicina y cirugía. — 23:20. — Audición de música sinfónica para "ballet". — 0:15: Último diario hablado de noche y gaceta sonora. — 0:45: Charla de medianoche, por Carlos Sentil Esteve. — 1: Cierre de la estación.

#### Radio Mediterráneo

TARDE. — 19: Melodías italianas modernas. — 19:15: "Danzas guerreras del príncipe Igor", de Borodin. — La voz de Marcos Redondo. — 19:45: Motivos en "Jazz". — 20: Micrófono del radioyente. Discos a petición de los abonados. — 20:55: ¿Quién va al cine?

NOCHE. — 21:05: Radio club. — 21:25: Micrófono deportivo, por Miguel Domínguez. — 21:45: Diario hablado de la noche, de Radio Nacional de España en Madrid. — 22:15: Canciones por Paquita Gallego. — 22:30: Velada sinfónica "Sinfonía núm. 5" (Nuevo Mundo), de Dvorak. — 23:15: Retablo español. Reportaje musical, por Ventura de Juan. — 24: Club nocturno. — 0:25: La serenata improvisada. — 0:30: Cierre.

LA SECCION "CANCIONES DEL MUNDO", DEL LUNES, EN RADIO MEDITERRANEO, SERA DEDICADA EN HOMENAJE AL MAESTRO GUERRERO

El próximo lunes día 24, a las once y cuarto de la noche, la sección titulada "Canciones del mundo", que periódicamente se emite por la Radio Mediterráneo con la colaboración de Rosa Rodrigo y sus alumnas, será dedicada a la memoria del maestro Guerrero, con la interpretación de varias obras de su repertorio, cantadas por distintos elementos líricos valencianos.

#### Radio Valencia

TARDE. — 7: Apertura. — 7:05: Nuevas páginas. — 7:15: Emisión del radioyente. Discos a petición de los abonados.  
NOCHE. — 8:05: Novelas radiofónicas: "Cita con el destino", original de Sautier Casaseca y Mazo. — 8:30: El desfile de la moda, información te-

### Movimiento del Registro Civil

Movimiento del Registro civil del Juzgado Municipal número 4 en el día de ayer:  
Nacimientos: Josefa Conde Jordán, Vicente Ramón Ferrerols Mocholí, María Amparo Agustín Payá, Vicenta Arce Giner, Vicente Fernando Alamar Porta, Alfredo Blanco Herraiz, Roberto Ferraro García, Francisco Javier Yuste Navarro, Juan Antonio Pérez Eslava y María del Carmen Moscardó Gil.  
Defunciones: Juan Alvarez Alvarez, Pilar Boix Puchades y Rafael Giménez Montesinos.

### RELIGION

### VI Semana Nacional de la H. O. A. C.

La Hermandad Obrera de Acción Católica ha celebrado últimamente en Madrid su VI Semana Nacional, coronando dignamente con ella su primer quinquenio de fecunda labor apostólica y social. Ciento veinticinco militantes y dirigidos de cuarenta diócesis, numerosos consiliarios diocesanos y seminaristas se han reunido en régimen de internado en la institución «Divino Maestro», para estudiar los temas relacionados con sus actividades. Los esfuerzos principales de la Semana han girado sobre la «Reforma de la empresa»

aportándose interesantísimas sugerencias sobre las modalidades de las empresas Sociedad Anónima Laboral, Fraternidad Obrera Cristiana, y Cooperativas de producción, consumo y crédito. Los proyectos elaborados, examinados y anteriormente por los diversos Secretariados, serán convertidos oportunamente en obras marginales de la Hermandad. También se analizó la interesante colaboración de la H. O. A. C. en el llamado Apostolado Rural y en las campañas pro moralidad del cinematógrafo.

Paralelamente a éstas se han celebrado también, como en otras ocasiones, las reuniones de presidentes secretarios y tesoreros. Hemos de señalar en especial, como el mejor de los síntomas apuntados, el magnífico espíritu de generosidad y sacrificio puesto de manifiesto en materia económica al aprobar espontánea y unánimemente todos los presentes que el sacrificio de medio día de jornada al año para la obra debía ser sólo de los adheridos, pero que los militantes lo entregarían completo. Se pidió asimismo que el Día de la H. O. A. C. se celebrase en un día de trabajo, iniciándolo con la santa misa y comunión, y ofreciendo así todo el trabajo del día. Por la noche, a la salida del mismo, los obreros, oacistas ofrecerán ante el Santísimo, en la hora santa el sacrificio material de sus haberes de día. La asamblea exigió también que no se borrara de las conclusiones, conceptos como el de «vida heroica» que subrayasen así su dedicación completa al ideal cristiano.

El cardenal primado recibió a todo a los semanistas, pronunciando un importante discurso y bendiciendo ampliamente a la Hermandad. Presidió las sesiones de apertura y clausura el señor obispo consiliario general de la A. C. Mons. Vizcarra quien dirigió la palabra a los asistentes, dando acertadas consignas, rubricadas por los aplausos de toda la asamblea. El lema de las sesiones, «las obras por la fe», ha calado hondamente en el espíritu de todos los militantes que han acudido dispuestos a desarrollar eficazmente el intenso plan de campaña apostólica y social, aprobado para el próximo curso.

### Santoral y día litúrgico

Día 20. — Vigilia de San Mateo Santos Eustaquio, Teodoro y compañeros mártires, San Agapito papa Santa Felipa, Beato Francisco de Posadas. Misa de San Eustaquio y compañeros. Rit. de día. Ornamentos rojos. Conmemoración y último evangelio de la vigilia de San Mateo.

### CULTOS

CUARENTA HORAS. Continúan en la iglesia de Nuestra Señora del Socorro (Marqués de Zenete).

ADORACION NOCTURNA. Hoy, turno de San Francisco de Asís. Mañana, el de San Ignacio Loyola.

#### Radio Nacional de España

Discos dedicados. — 8:45: Nuestra región a través de la historia de sus pueblos: Vallada, por Bernardo Bono y Barber. — 8:55: La anécdota del día. — 9: Retransmisión del sorteo Cupón pro Ciegos. — 9:05: Selección de "El último romántico" de Soutullo y Vert. — 9:40: Noticiero deportivo. — 9:45: Diario hablado de Radio Nacional de España. — 10:10: Melodías de ayer. — 10:20: Nuevas grabaciones. — 10:30: "Plasmón", revista de Medicina y Cirugía, de Radio Nacional. — 11:30: Los grandes maestros de la música: Rimsky-Korsakoff. — 0:15: "Rapsodia azul", de Geršwin, por Amparo y José Iturbi. — 0:30: "Vida de artista", de John Strauss. — 0:40: Roland Peachy y su orquesta hawaiana. — 1. Cierre de la estación.

### Anuncios oficiales

### Solares y Construcciones, S. A. SOCUSA

PAGO DE INTERES MINIMO GARANTIZADO A LAS ACCIONES PREFERENTES

De acuerdo con las condiciones de emisión se procederá, a partir del día 30 del corriente mes de septiembre, al pago por las ventanillas de la Central y Sucursales del Banco Hispano Americano, del interés mínimo garantizado a las acciones preferentes de esta compañía, importante un cuatro por ciento (4 por 100), o sea veinte pesetas por título.

El pago se realizará contra cupón número ocho y previo cumplimiento de los requisitos acostumbrados que exigen las disposiciones vigentes.  
Valencia, 18 de septiembre de 1951.

### Publicaciones "REUS"

He aquí unas obras que durante sesenta años se han hecho indispensables y siguen manteniendo el éxito de venta: Medina y Marañón: "Leyes civiles", en piel, 200 pesetas. "Leyes sociales", en piel, 200. "Leyes penales de España", en piel, 180. "Leyes administrativas de España", en piel, 150. "Leyes de Hacienda", dos tomos, en piel, 300. "Leyes de Marruecos". Edición oficial, en piel, 150. Para los compradores que tuvieran la novena edición de las "Leyes penales" hay publicado un apéndice, encuadernado en piel, que importa 80 pesetas. Para pedidos de ejemplares diríjanse al "Instituto Editorial Reus".

Si desea aprender core sin necesidad de maestro, adquiera el "Método de Corte y Confección" de Sobera-Prieto, ilustrado con grabaciones. Precio: 150 pesetas. "Instituto Editorial Reus".

¿Desea entretener a sus amistades con juegos de ilusiónismo? Compre el libro de Lin-Kze-Fu, "La prestidigitación al alcance de todos". Precio, 50 pesetas. "Instituto Editorial Reus". Preciados, 6 y 23 Madrid.

### AGENCIA COMERCIAL

Si observan que disminuyen las ventas y, por lo tanto, corre riesgo su negocio, utilice la publicidad oportunamente en nuestras publicaciones y sus beneficios superarán con derabemente su importe. Consulte a su Agencia de Publicidad o en la Administración de este diario.

# EL LOGIO DEL CAMPAMENTO

La primavera, tan cantada por los poetas, ha pasado ya, como de bulto, casi sin darnos cuenta. Y, de pronto, hemos nuevamente con el verano ante nosotros. El verano, claro está, no ha venido sólo, sino acompañado por su clásico cortejo de siempre: calor, pesadez, desgana... Antes, donde tal vez tenía una mayor influencia este alegarimiento que el verano produce, era posiblemente en el campo de la política, donde venía siendo, cuando menos, época de inactividad, de mero y vulgar sesteo, cuando todo proyecto quedaba en el aire y toda idea sin realizar. Porque la política, que en sí mis-

contra el sésico que el verano acostumbra a traer consigo, para convertirlo, por el contrario, en la época de mayor ajetreo y más fecunda actividad del año. Tan fecunda, que nadie podrá aquilatar la espléndida cosecha que promete esta labor de siembra que es el Campamento. En el orden del espíritu, podríamos llamar a estas pequeñas ciudades de lona, verdaderas universidades de verano, en las que el acampado aprende a valerse por sí mismo, a conocer y amar a España, a unirse y hermanarse con todos los hombres y todas las tierras de la Patria. En lo religioso, podría considerarse el

los campamentos hacen, siendo, sin duda, el secreto de por qué nuestros muchachos consiguen cada vez más y nuevas plusmarcas deportivas. No es el menor elogio, sin embargo, la escasez de medios, la incomprensión y los obstáculos y dificultades de todo género con que esta magnífica labor se realiza: hermosa flor de verano que supone el incansable trabajo de un puñado de hombres durante todo el año, sin tiempo para el desaliento, trabajando firmes porque conocen la grandeza de su empresa, superándose continuamente para que cada vez sean más y más los acampados y estén mejor atendidos en todos los aspectos. Si recurriéramos a las estadísticas y los números, veríamos, cuán abundante parecía esta tarea y la ingente responsabilidad que pesa sobre los hombros de quienes realizan. Incontables son los anualmente beneficiados por esta labor, tantos, que podemos afirmar, sin temor a exagerar, que prácticamente toda la geografía patria se recubre y salpica del azul de sus camisas y la blancura de sus tiendas.

Finalmente, sus cantos, su algazara y su júbilo son naturalmente expansivos. Es decir, una interesantísima labor de proselitismo falangista que se propaga del acampado al lugar y que en un acabado elogio del campamento no puede olvidarse, por su realismo e importancia, siendo, como añadidura, que todo campamento trae consigo. Porque nada tan evocador, que mueva y arrastre tanto como las marchas y canciones de nuestros muchachos, la limpia austeridad de sus tiendas, su impedimenta y marcial ajuero, el alegre colorido de sus banderas desplegadas al viento sobre el verdor de nuestros campos y —sobre todo— la unión y respetuoso rito con que éstas son izadas para presidir día a día desde lo alto, la entusiástica y juvenil actividad del campamento, recordando siempre a acampados y lugareños que la principal inquietud del Frente de Juventudes es elevar incansablemente a España, mantenerla tensa y erguida, hacia arriba, como flecha disparada al cielo, hacia Dios, en humilde y alegre ofrenda de todos los días.

José Fernández Álvarez  
En Valencia y septiembre de 1951.



ma encierra la idea de actividad, también quería tener sus "vacacioncitas" y tumbarse a dormir, sin importarle la contradicción que ello significaba; acaso surgían hasta pretenciosos argumentos a su favor: el no haber de momento nada urgente que llevar a cabo, la necesidad del descanso, los nuevos bríos que el descanso habría de dar... ¡Qué se yo! Porque cuando se tiene sueño, cualquier razonamiento es bueno para seguir durmiendo...

Frente a este estado de cosas lúvico que alzarse, con su exacto sentido de lo vertical, el Movimiento, que por definición es algo jamás inactivo, algo cuya fuerte misma sería precisamente la inactividad, que en mí sentir no hizo más que traspasar a lo político aquel concepto militante y combativo del auténtico cristiano —soldado de Cristo—, cuya vida sobre la tierra es milicia, según el conocido versículo del Libro de Job. Esta fué y sigue siendo una de las ideas fundamentales de la Falange.

Para decirlo con palabras del propio José Antonio, que no deberíamos olvidar nunca, recordemos la viva energía con que rebatió de una vez para siempre aquel tentador sofisma, la farisaica e incitadora pregunta, ¿Pero es que hay algo que apremie y urja hasta negarnos este natural descanso? Ved cómo responde el Fundador: "Hoy mismo, bajo este sopor caliginoso en que todos los egoístas de España sólo aspiran a la siesta, hay pueblos, y pueblos españoles abrasados, sin una hoja de árbol que temple la ferocidad del clima, en los que no es posible beber un vaso de agua que no sepa a sal o podredumbre." "Hay que movilizar a España de arriba abajo; ponerla en pie de guerra. España necesita organizarse de un salto, no permanecer en cama como un enfermo, sin ganas de curar..." "Todos los gusanos se regodean por adelantado con la esperanza de encontrar otra vez a España dormida, para recorrerla, para recubrir-la de baba, para devorarla al sol. Sea cada uno de vosotros un aguijón contra la somnolencia de los que os circundan." (1)

En consonancia con este vibrante alegato, de tono hondamente profético, escrito precisamente en pleno verano, un año antes del alzamiento, el Frente de Juventudes, cuya propia denominación es ya de por sí inmejorable réplica contra la inacción, apatía o dejadez, puesto que nada existe tan combativo como un frente, ni tan activo como la juventud, a través de su Departamento de Albergues y Campamentos, ha organizado la más turbulenta y eficaz campaña

(1) "Haz", núm. 7, 19 de julio de 1935.

Campamento como recia escuela de virtudes humanas, indispensable soporte de las divinas, del deber y de la disciplina, donde se apaga todo desánimo y se enciende todo esfuerzo, domeñándose la carne por el espíritu y sonriéndose ante cualquier incomodidad, porque esta deja de ser absurda para pasar a tener un sentido de servicio y sacrificio, ante el que lo cómodo y fácil resulta precisamente lo incomprendible.

También cabría considerar el campamento en su sentido virgílicoo o georgico, como un retorno a los valores prístinos de la naturaleza y de la tierra, y en lo sanitario, nunca se podrá agradecer bastante el inmenso bien que



## 243.—EL MERCADO DE RUZATA

Pido la palabra para elevar al Ayuntamiento mi protesta más correcta por el estado y funcionamiento del mercado de Ruzata. El popular mercado de la barriada que me refiero, no por ser muy popular, ha de dejarse abandonado a lo que los vendedores y público quieren hacer, sin respetar en muchas ocasiones las normas que rigen para los mercados y que se contienen, sin duda alguna, en las Ordenanzas municipales. Las mismas normas que rigen para el Mercado Central, en lo general, deben aplicarse, por analogía y extensión, a los demás mercados de la capital. Los vendedores deben guardar un orden y una limpieza mínimas, y el público ha de cumplir como tal, sin tocar y manosear los artículos.

Lo más grave es la falta de vigilancia. A cualquier pobre mujer de la barriada le puede desaparecer de su bolsillo la cartera con unas pesetas, sin que ningún agente de la autoridad pueda hacer nada por la víctima. Precisamente por ser un mercado muy popular, debe sostenerse una vigilancia mayor. La barriada y el decoro de Valencia así lo reclaman.—T. S.

## 244.—EL PESO EN LOS COMERCIOS

Esta carta la dirijo a los comerciantes de la capital en general, pero singularmente a los de artículos comestibles. Es el caso que para adquirir los artículos de racionamiento o aquellos otros que sin estar racionados se expenden en dichos establecimientos, se utilizan por los tenderos para pesar el género unos papeles que en muchas ocasiones pesa tanto como lo que se quiere comprar. Esto es un abuso. El cliente va a comprar género comestible y no "envase". Y lo gracioso del caso es que si el cliente avisa o protesta de tal cosa, el tendero se enfada y se pone de un humor de perros. ¡Como si no fuera un derecho natural la defensa de los intereses legítimos!

¿O es que ellos pueden cobrar unas decenas de gramos de papel de estraza o peso de jamón, o de arroz, o de harina, y el cliente no va a mirar que paga por ello? ¿Qué diría el tendero si el comprador pagara su moneda envuelta en trozos de hoja de lata y se contara ésta como unidades de dinero?—N. V.

## Contestaciones de la Alcaldía

### CONTESTACION A PIDO LA PALABRA, NUM. 198

Hay guardias municipales destinados, entre otras cosas, a perseguir y sancionar a estos motoristas "ruidosos".  
Valencia, 17 septiembre 1951.

### CONTESTACION A PIDO LA PALABRA, NUM. 219.—RUIDOS CALLEJEROS

Sobre este asunto ya se ha contestado varias veces, habiendo sido montado un servicio para ello.  
Valencia, 17 septiembre 1951.

### CONTESTACION A PIDO LA PALABRA, NUM. 197.—EL TERMOMETRO DE LA CIUDAD

Sobre este particular se ha contestado ya repetidas veces.  
Valencia, 18 de septiembre de 1951.

## Jornada en la Región



# Aquí, Castellón

## EL GOBERNADOR CIVIL visita el Sanatorio del Collet

Castellón, 19. — (De nuestro corresponsal.)—El jefe provincial y gobernador civil salió ayer tarde para visitar el Sanatorio Antituberculoso que se está construyendo en el Collet. La impresión que obtuvo de dicha visita fué satisfactoria, exponiéndolo así a sus acompañantes, señor Oñorbe, inspector nacional antituberculoso, y señor Jiménez, jefe provincial de Sanidad.

### HOY SE REUNE LA COMISION MUNICIPAL PERMANENTE

En el Ayuntamiento se ha convocado para hoy la comisión municipal permanente, para tratar, entre otros, los siguientes asuntos: Dictamen de la comisión de gobernación sobre rotulación de una calle; moción de la comisión de gobernación referente a los nuevos emplazamientos de la Feria de Todos Santos.

También ha sido citado el pleno para celebrar sesión extraordinaria.

### REUNION EN EL PALACIO DE SAN AGUSTIN

En el Palacio de San Agustín y bajo la presidencia del excelentísimo señor gobernador civil y con asistencia del señor jefe provincial de Sanidad, presidente del Colegio de Médicos y vocales de la misma, se celebró una reunión para el estudio y aprobación del proyecto de clasificación del ejercicio médico en la provincia.

### HOMENAJE A DON MANUEL GONZALEZ MARTI

En la histórica ciudad de Morella se ha celebrado un cálido homenaje a don Manuel González Martí, nombrándole hijo adoptivo de la ciudad, por sus relevantes méritos y su eficaz

entusiasmo al servicio de su tierra natal.

El homenajeado, al tomar la palabra en dicho acto, propuso se concediera el mismo honor al excelentísimo señor don Blas Pérez González, ministro de la Gobernación, al que muy especialmente debe Morella el apoyo de sus mejoras conseguidas.

### GESTIONES DEL CASTELLON

El C. D. Castellón nos anuncia que se están haciendo gestiones para la rápida adquisición de dos interiores y a ser posible un delantero centro con que reforzar la línea de ataque, ante la escasez de reservas. Con tal motivo se han mandado cables a Valencia, Barcelona y Madrid.

La afición castellonense se halla recuperada por completo y dispuesta a prestar su ayuda moral, dado el entusiasmo con que se acogió el resultado del último partido en el Sequiol.

### EL "TROFEO MEDITERRANEO"

El Club Náutico de Castellón se apunta un buen tanto al hacerse cargo, una vez más, de la organización de una de las regatas consideradas como la más importante de las que se celebran en el Mediterráneo.

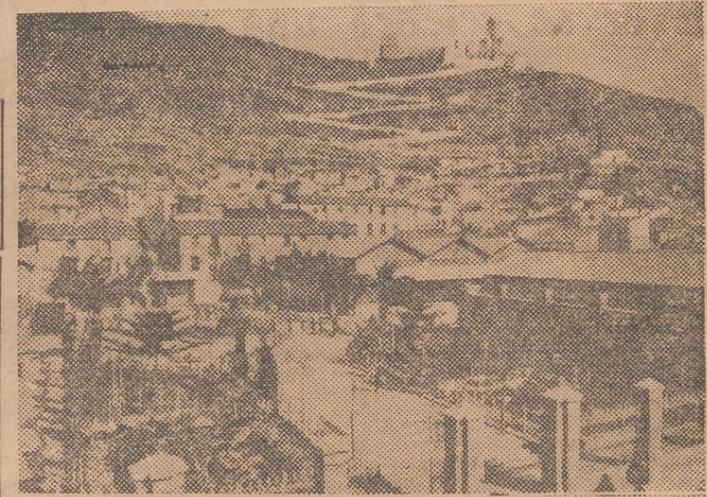
Se trata del "Trofeo Mediterráneo". Esta prueba está anunciada para los días 22 y 23 del corriente. Se cuenta con la visita de las flotas de Cartagena, Valencia, Barcelona y Mahón.

Los representantes de nuestro Club Náutico se están preparando activamente para contrarrestar la veteranía de los visitantes.

### REAPERTURA DE LOS CINES

Esta semana han sido abiertos al público las puertas de los cines, que hasta ahora se mantenían en completa inactividad.

## Los conciertos musicales de Cullera



Muy pronto darán comienzo los ensayos generales que las dos bandas de música de la ciudad, Santa Cecilia y Ateneo, bajo las batutas de sus maestros directores don Pascual Sanchi y don Mariano Puig, respectivamente, vienen preparando anualmente para los conciertos de invierno que se celebran en los bellos Jardines del Mercado.

Estos conciertos que el Municipio

nos depara y que tanta resonancia tiene en el ámbito local, sirven, al propio tiempo de labor educadora. La superación artística alcanzada por estas dos agrupaciones en los últimos años, ha dado sus frutos. Galardonados en Francia con tres primeros premios a la de Santa Cecilia, y primero de la sección primera en Valencia, así como el de dirección a la banda del Ateneo, han sido, entre otros muchos, los más recientes.

En el incomparable marco de los Jardines del Mercado que sirven de escenario a estos conciertos matinales es donde se cimentan las obras que más tarde habrán de escogerse para el Certamen Musical de Valencia. Incrementemos nuestra ayuda económica a las dos Sociedades. Si el Ayuntamiento aumentara la subvención de 30.000 pesetas a 50.000 sería un apoyo muy beneficioso que la ciudad entera agradecería, pues ello siempre redundará en mayor gloria para Cullera.—F.

Estos anuncios se admiten en la Administración de **Jornada**  
— Pintor Sorolla, 8, de 9 a 1 y de 4 a 7

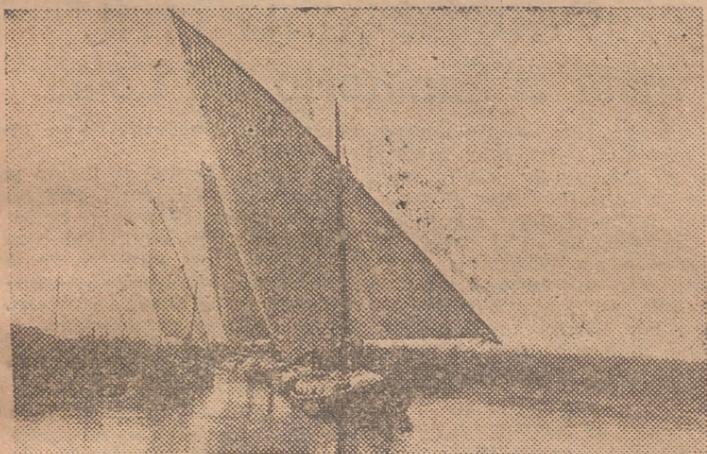
**ALQUILERES**  
EN CALLE CENTRAL comercial se arriendan locales diversas extensiones. Alquileres razonables. Teléfono 12469.

**Leed JORNADA**

# El Campo



## La recolección del arroz en la Albufera



Bella estampa de la recolección del arroz en las inmediaciones del Palmar!

Bajo la intensa luminosidad de un sol abrasador, se deslizan suavemente las barcazas cargadas de gavillas, camino de la trilladora...

Todo es actividad y trabajo. En los campos de arroz, con los pies hundidos en el barro, entre un destello de hoces y lejano rumor de canciones, se extiende el tajo de los segadores...

Sobre el fuerte añil del cielo y las verdes pinceladas de los carrizales, se destacan refulgentes las hinchadas velas latinas...

Ya llegó la hora de la recolección. Y el labrador ve compensados sus afanes y sacrificios de todo el año, con una fructífera cosecha...



Ya va el arroz camino del molino desde donde saldrá directamente al mercado. Es el momento en que el labrador respira satisfecho, pues, ve logradas sus aspiraciones, que han estado en un tris de malograrse con estas recientes y fuertes precipitaciones atmosféricas. Afortunadamente, la cosecha resultó normal.

(Fotos López-Egea)

## Ayer se celebró una reunión de representantes arroceros de toda España

### Trataron sobre las disposiciones que regulan la campaña de 1951-52

En el domicilio social de la Federación de Agricultores Arroceros se celebró ayer una reunión, a la que asistieron representantes de todas las zonas arroceras de España. Ocupó la presidencia del acto el presidente de la expresada organización y de la Cooperativa Nacional del Arroz, don Juan Antonio Gómez Trénor, acompañado del delegado del Gobierno en esta entidad, don Orfirio Palacios, ingeniero agrónomo.

Se tomaron diversos acuerdos, entre los que cabe consignar los siguientes:

Necesidad de asegurar una eficaz recogida del cupo forzoso para las funciones de la Comisaría Central de Abastecimientos y Transportes y de ascenden a ochenta millones de kilogramos; para ello, hace falta la mayor movilidad posible al ensaje del arroz cáscara excedente que es de libre disposición de los agricultores, conforme a las normas establecidas por la Federación a sus sindicatos locales. Además, se trataron también otros problemas de orden interno, como son los de semillas, envase, etc.

A continuación, se tomó un importante acuerdo relativo al pesaje del arroz perteneciente al cupo forzoso, así como del excedente de arroz cáscara de aquellos agricultores cuya cosecha, unido cupos forzoso y excedente, no sea superior a una cifra de tres mil kilogramos. Claro está que esto se refiere a los

agricultores que han ofrecido su cosecha total a la Federación y desean que se les pese el arroz en la era. A 3,75 pesetas el kilogramo pagará dicho organismo el arroz del cupo excedente, con las naturales diferencias establecidas y comunicadas a los Sindicatos Arroceros locales.

En la reunión, que se desarrolló en un ambiente de cordialidad, se pudo apreciar el plausible interés de la Federación Sindical de Agricultores Arroceros de España de interpretar fielmente y en todo momento los deseos del Gobierno referentes a la campaña que ahora se inicia y expuestos claramente en sus disposiciones.

### HA TERMINADO LA CAMPAÑA QUESERA EN TIERRAS MANCHEGAS

A finales de agosto se dió por concluida la campaña del queso en tierras manchegas, que ha sido corta en producción, a causa del grave percance sufrido por la cabaña lanar durante el invierno, y por lo retrasada que llegó la primavera de pastos, aunque con posterioridad hubiese una plétora de hierba que ha dado lugar a una notable recuperación de la ganadería salvada de aquél escollo.

## Precios de los huevos

Alava: Se cotizan a 26 pesetas la docena.

Segovia: A 21-22 pesetas en la provincia.

Ubeda: Tendencia alcista. Entre 2,10 y 2,25 pesetas unidad.

Avila: Se vende la docena de huevos a 25 pesetas, en la capital.

Medina del Campo: A 24 setas, la docena, en plaza.

Córdoba: A 22-23 pesetas.

Talavera de la Reina: 22-23 pesetas docena.

Villanueva de la Serena (Badajoz): Disminuye la producción. Actualmente se paga la docena de huevos a 19 pesetas.

Alcázar de San Juan: Con abundancia en el mercado, se cotiza la docena de huevos a 23 pesetas.

## La cosecha olivarera

Seguimos aproximándonos al momento en que podamos considerar lograda la cosecha olivarera que, como hemos venido pronosticando, pudiera llegar a ser una de las mejores de nuestra postguerra.

Subsisten, mejoradas incluso, las buenas impresiones generales, hasta el punto de que en la provincia de Córdoba predomina la impresión de que la actual cosecha "hará época", si la muestra llega a colmo.

"La verdad es —nos comunica nuestro servicio especial en la provincia de Jaén—, que en donde la abundancia de fruto no es asombrosa hay una cosecha regular, no pudiendo decirse que sea mala en ningún paraje. La mayor abundancia de aceituna corresponde a las zonas en donde la producción fué escasa o nula en anteriores campañas. Las impresiones en el actual momento son de que la producción de aceituna puede llegar a ser este año igual o mayor que la famosa de 1946."

Desde Extremadura y La Mancha informan que no hay en los olivares novedades dignas de mención, lo que debe interpretarse en el sentido de que siguen afirmándose las buenas perspectivas que tenemos consignadas, por lo que se refiere también a esas regiones, así como a las restantes de España.

## LA TRANSFORMACION DEL COMPO ESPAÑOL

El aspero granido de un grajo nos distrajo en nuestras meditaciones. Planeó sobre la ladera, seguido de varios más, y al evolucionar, para posarse en un sandial, el sol imprimió tonalidades metálicas en el negro, intenso de las agoreras aves. Poco después, éstas hendían, con sus acorados picos, los esféricos frutos, a los que arrancaban la sabrosa pulpa, entre poderosos aleteos.

Bajábamos de la altipanicie en demanda del Guadarrama, cuando las verdantes ribeas del Eresma nos invitaron a descansar. El paraje, tan familiar entre los recuerdos de nuestra infancia había sugerido una profunda transformación. Era, antaño, una depresión arenosa y ardiente en la que apenas si crecía un malo algarrobal, como sembrado para que sirviese de meta final a nuestras correrías de colegio es cuando la primavera henchía las vainas de la humilde leguminosa que consumíamos en manifiesta competencia con fiebres y conejos. Hoy hemos identificado el lugar solamente por las características inmutables de su relieve. Son unos 150.000 metros cuadrados transformados en vergel. En él alternan los pozos artesianos, los motores elevadores, las norias y hasta los antediluvianos cigüeñales, fertilizando con el tesoro del agua, una tierra absolutamente desértica hace diez años y que hoy aporta al acervo local y a la riqueza nacional, variedades y ricas producciones, entre las cuales descuella la remolacha azucarera. ¡Qué prodigios de voluntad, de laboriosidad y de anhelo de superación han sido necesarios para conseguir tan maravillosa mutación de un yermo!

Nos sentimos atraídos por la alta y espesa raíz dulce, entre cuyo cultivo tratamos de avanzar. Se alcanzan las hojas hasta un metro de altura y la curiosidad nos lleva a medir el perímetro de algunas plantas. Registramos algunas de hasta 0,60 metros, cuando todavía faltan tres meses para que lleguen aquellas a su completa formación.

—En algunas de estas parcelas —nos diría más tarde uno de los cultivadores— esperamos recolectar

50 toneladas por hectárea, e incluso, superar esa cifra.

—Solamente en hoja —hicimos observar— hay una verdadera riqueza, pues constituye un alimento refrescante de primer orden para el ganado. ¿Por qué no la utilizan ustedes para ese fin?

—Nos está prohibido por la empresa azucarera...

La contestación nos dejó estupefactos. ¿Por qué dejar que se pierda tan abundante y rico complemento en la nutrición de la ganadería? La respuesta llega rápidamente. Al parecer, despojada de sus hojas la remolacha tiende a desarrollar su «corona», que si constituye un beneficio para el cultivador, debido a que proporciona mayor peso a la raíz, en cambio perjudica a los intereses azucareros, debido a que la corona en cuestión no puede utilizarse a efectos de extracción de azúcar.

En el inmediato pueblo de Navas de Oro, que se alza sobre la meseta en cuyo declive nos encontramos, sueñan, lentas y graves como agobias por este sol calcinante de agosto, las camanadas del mediodía...

Como el de esta pequeña vega del Eresma, millares y millares de puntos de referencia en las vegas ribereñas, valles, zonas pantanosas, junqueras y depresiones de estepas, pregonan la vigorosa transformación del suelo patrio.

Al cruzar la alta meseta, desde los montes de Pancorbó hasta dar vista a la gigante Carpetana, hemos contemplado a las antiguas e impresionantes parameras castellanas jalonadas de verdes cultivos que son como un signo de redención de los yerros terrosos y de las rastrojeras amarillentas. Sabemos muy bien que hay otras regiones mucho más afortunadas en esta trascendental tarea de arrancar al suelo el secreto de su revalorización. El Instituto Nacional de Colonización, surgido a impulsos del brio creador de riqueza que le infundió el nuevo Estado, llena la más bella página de la historia de nuestra agricultura. A su lado la Obra Sindical de Cooperación complementa ese gigantesco esfuerzo, estimando uno y otra, con sus vigorosas realizaciones, la iniciativa y el trabajo de todos aquellos a quienes no habiendo podido llegar todavía la ayuda directa oficial, han visto en las explotaciones económicamente alentadas por dichos organismos el fundamento esencial de la propia prosperidad. Así se explica esa magnífica obra de hacer fértiles terrenos históricamente conocidos como improductivos. Sobre medio siglo inoperante de abandono de una agricultura atrasada y aferrada a procedimientos rutinarios de cultivo, se alza la actual, vigorosa, audaz, honradamente ambiciosa y servida por una colectividad que solamente necesita —como nos lo está demostrando— una dirección experta y patriótica para marchar con éxito por la senda del resurgimiento y del progreso.

ELISEO DE PABLO

## Daños causados por el pedrisco EN EL PALMAR



La violenta tormenta sufrida recientemente en toda la provincia, ha causado pérdidas de consideración en diversos puntos de la zona arrocera, especialmente en varios puntos del Palmar, castigado con mayor intensidad, con daños que alcanzan, en la partida del Establiment, a un cincuenta y sesenta por ciento de la cosecha —según variedades y estado de madurez—. Y en menor proporción, en Pinedo, Sedavi y una pequeña extensión al norte de Sueca.

Una vez conocida la zona afectada, fué girada una visita de inspección, por los técnicos de la Estación Arrocera de Sueca, con la finalidad de apreciar y tasar los daños sufridos, ya que existiendo un seguro obligatorio rio establecido por la Federación Sindical de Agricultores Arroceros, que comprende el riesgo de pedrisco, era preciso dictaminar la gravedad de las pérdidas causadas por la granizada.

Todas las reclamaciones presentadas han sido objeto de estudio y tasación, por lo que se espera una solución satisfactoria para los agricultores damnificados. — Miguel Angel. — (Foto López-Egea.)

## EL MERCADO DEL VINO

En la última quincena el mercado vitícola no ha registrado novedades dignas de mención. Los precios se mantienen firmes, por lo general, y es algo más activo el comercio.

En La Mancha se sostiene el precio de 21 a 21,50 pesetas grado hectolitro. La actividad mercantil no pasa de discreta, si bien debe tenerse en cuenta que las existencias, por ser ya muy equivas, no permiten un gran movimiento.

En la zona de Medina del Campo se vende el vino tinto —procedente de Zamora— a 50 pesetas el cántaro de 16 litros; el blanco, a 65, 90, 70, 75 y 90 pesetas arraba de 16 litros.

# Los pigmeos del Congo, vivientes fósiles humanos

## Sus grandes pasiones son el baile y la caza

### El bosque les da comida, vestido y armas

Los pigmeos son humanos, fósiles vivientes, cuyo modo de vida no ha cambiado desde el alba de la Historia, y cuyo descubrimiento en 1870, por el explorador alemán Schweinfurth, causó enorme sensación. Stanley siguió prestamente las huellas de Schweinfurth, y su descripción de las terribles jor-



Un niño pigmeo

nadas a través del bosque de Ituri, en el hoy Congo belga, cuando la expedición tuvo que abrirse camino a fuerza de cuchillo y hacha a través de aquél, es uno de los más intensos y aterradoros pasajes de su famoso libro "In darkest Africa". Stanley pudo contemplar bastantes pigmeos y hasta llegó a capturar a la mujer de uno de los jefes de ellos.

En realidad, los exploradores victorianos sólo redescubrieron los pigmeos; su existencia fué conocida de los antiguos egipcios, de los griegos y de los navegantes del siglo XVI, por el este africano. Dos pigmeos vivieron en la corte de los faraones, unos dos mil cuatrocientos años antes de Cristo, y un papiro de hace unos cuatro mil años, escrito por un consejero de corte, describe el deleite del Faraón, debido a que una expedición a la "Tierra de los Arboles" había traído un enano a quien se describía como "danzante de Dios".

#### LAS DANZAS DE LOS PIGMEOS

Después de más de cuatro

mil años, la danza es todavía una de las pasiones vitales de los pigmeos; y en verdad no fué empleada falsamente la frase faraónica de "danzantes de Dios"; incluso hoy, cuando bailan los pigmeos, los negros de todas las tribus vecinas acuden para observarlos. Es como un baile sincopado de gnomos; extraños enanos morenos con grandes cabezas y mirada fija; giran locamente en círculo a los imperiosos ritmos de un "drummer", que haría fortuna en cualquier jazz-band "civilizado". Sus modulados gritos hacen eco en las impenetrables paredes del bosque, y el ardiente sol de los trópicos quema el claro donde se baila, pero no detiene un segundo a los bailarines, que continúan girando todo el día y a menudo hasta muy entrada la noche.

#### LOS PIGMEOS VIVEN PARA CAZAR

La caza es la otra pasión de los pigmeos; no sólo tienen que cazar para vivir, ya que

das flechas, con, en vez de plumas, frescas hojas verdes. También cazan con redes y trampas, y con un sistema especial llamado "Begbe". Para este último, las mujeres llevan una especie de botas, hechas con pieles de Kerenu, y que producen un ruido semejante al del disparo de rifles, cuando golpean el suelo. Así la caza es llevada donde esperan los hombres, que la matan con sus flechas. Los pigmeos también cazan con jabalinas, empleándolas sólo para la gran caza: el elefante.

#### COSTUMBRES DE LOS PIGMEOS

Los pigmeos viven enteramente de la caza y de los frutos salvajes del bosque. Aparte de la caza, raíces y bayas, las golosinas de los pigmeos son los gusanos, las termitas y la miel, y aunque su modo de vivir es comunal, un árbol lleno de estas golosinas —jugosos gusanos, termitas o panales de abejas silvestres—, es de estricta propiedad privada de



Los pigmeos son aficionados a bailar, sin importarles el calor del sol tropical. Mientras uno de ellos toca el tambor, los otros dan sin descanso

no cultivan la tierra, ni tienen animales domésticos, sino que también viven para cazar, y la emprenden con cualquier clase de caza, incluso con el elefante. Su más habitual arma de caza es un corto arco, por el que disparan envenena-

do el que encuentra. Del mismo modo, cada tribu de pigmeos tiene su propio territorio de caza, que ninguna otra tribu puede invadir. Las áreas de caza tribales, consisten en anchas bandas de bosque virgen, a través del cual el pequeño grupo de familias que constituye una tribu, vaga a su antojo, cambiando de sitio sólo cuando la caza y el alimento salvaje se hace escaso.

El bosque es el suministrador universal de los pigmeos. Les da su alimento, sus vestidos hechos de cortezas, su casa y su cama, hechas de ramas y hojas, y sus armas. También les da fuego para cocinar, ya que los pigmeos no saben hacer su fuego artificialmente, y deben obtenerlo de la región volcánica, que está cerca de la selva. Muchas de las leyendas de los pigmeos describen cómo llegaron a obtener el fuego. Su leyenda de la creación viene a ser muy parecida a la del Jardín del Edén, y su modo de vida se aproxima mucho a aquélla. Pero, ¿cuánto podrá durar? Se ha encontrado oro en el bosque, los aviones aterrizan en los claros de éste, carreteras y ferrocarriles están penetrando en las profundidades, y puede que antes de mucho los pigmeos hayan ido a reunirse con el Auk y el Dodo, esos pájaros hoy extinguidos.



Un grupo de niños pigmeos enreteniéndose con juegos de manos

# Taurinas

## Barceló se ratifica

### "A mí me dijeron Camará y Litri que éste se retiraba definitivamente"

Ayer publicaba nuestro periódico unas manifestaciones del señor Barceló, secretario de la empresa de la plaza de toros valenciana. Unas manifestaciones que nos hizo a través del teléfono, desde Murcia. En ellas, declaraba el señor Barceló que había oído personalmente decir a Camará y a Litri que éste se retiraba definitivamente de los toros el 5 de octubre, en Zafra, aunque personalmente pensaba que todo se convertiría en un descanso, en una retirada temporal.

Al mismo tiempo que nosotros publicábamos estas declaraciones del señor Barceló, el semanario "Digame" y el diario madrileño "Pueblo" insertaban unas manifestaciones de Camará y su poderdante, los cuales negaban el rumor de la retirada, diciendo que la corrida de Zafra era solamente la última de la temporada.

En vista de esta contradicción, hoy nos hemos entrevistado personalmente con el señor Barceló, que ya ha regresado de Murcia.

—Sí, ya he leído que Camará y Litri niegan que sea la de Zafra la corrida de la despedida definitiva —nos dice Barceló, apenas nos ve.

—¿Cómo se explica, pues...? —Yo lo único que puedo decirle es que tanto Camará como Litri me dijeron que éste se retiraba en Zafra.

—¿Y no cabe la posibilidad de que usted entendiese mal y que lo que quisieron decir ambos es que la de Zafra sería la última de temporada?

—¡Ni hablar! En absoluto. No pudo haber confusión en el momento en que los dos me dieron las razones de la retirada, que ayer ya le di a conocer. Litri me dijo que con los catorce millones de pesetas que tiene le sobraba para vivir bien el resto de su vida y que proyectaba despedirse de los toros el 5 de octubre. Camará daba la razón al torero y ambos estaban perfectamente de acuerdo.

—¿Cómo podría interpretarse este cambio de actitud?

—No lo sé. Quizá que lo han pensado mejor o quizá que Camará no quiere darle carácter de despedida a cada una de las corridas que tiene que torear Litri hasta el 5 de octubre. No lo sé ni quiero meterme en laberintos. Pero ratifico todo cuanto dije ayer.

GRAN ÉXITO DE PEPE LUIS VAZQUEZ EN LA SEGUNDA FERIA DE VALLADOLID

da de feria. Ocho toros de Villagodio Hermanos.

Pepe Luis Vázquez, entre ovaciones y música, ejecutó una preciosa faena a su primero, estando muy deficiente al matar. En su segundo obtuvo un gran éxito, consiguiendo las dos orejas, rabo y pata de su enemigo.

Luis Miguel cortó la oreja de su primero, y en el segundo, fué aplaudido.

Manolo González, bien con la muleta en su primero, pero mal con el estoque. Dió la vuelta al ruedo. En su segundo, bien con la muleta, pero desgraciado con el pincho.

Litri, faena emocionante a su primero, cortando oreja. En el otro, faena breve.

### Arruza ya no toreará más esta temporada

#### Porque no se encuentra en condiciones

Carlos Arruza ha decidido no torear más esta temporada. Después de la cogida sufrida en Jerez, en una de las corridas de la Feria de la Vendimia, se trasladó a Sevilla, y lo que primero se creyó un simple puntazo, ha resultado ser una cornada sin importancia grave, pero que, por lo visto, ha dejado al torero muy postrado y sin ánimos para seguir toreado esta temporada.

El diestro mejicano tenía comprometida una corrida en Valencia. También habría de torear dos corridas en Barcelona, en la Feria de la Merced; en Granada, en Sevilla, en Córdoba, donde habría de celebrarse la corrida homenaje a Manolete, para recaudar fondos para el monumento del inolvidable torero cordobés; en Logroño y en algunas plazas más.

Total, que este año nos quedamos con los deseos de volver a ver a Arruza.



Un grupo de pigmeos al lado de otros nativos normales del Congo. Aunque bajos en estatura, los pigmeos son físicamente fuertes, y a pesar de permanecer aislados, se muestran amigos de aquellos con quienes creen que se puede tener confianza

# Los Deportistas

## 48 "supervivientes", en la vuelta a Cataluña

### Loroño, ganador de la séptima etapa

## Bernardo Ruiz, el 20 de la general

Amposta, 19. — El corredor Loroño ha sido el vencedor de la séptima etapa de la Vuelta Ciclista a Cataluña, disputada ayer entre Tor-



Jarque, el gran corredor levantino, ganador de una de las Vueltas Cichstas a la Provincia, está teniendo en la Vuelta a Cataluña una actuación destacadísima. Desde la tercera etapa figura en segundo lugar de la clasificación general, a cortísima distancia del líder Volpi. Como hace varios años Bernardo Ruiz, ha alcanzado la consagración como corredor de talla en el contacto con los mejores hombres nacionales. Marchó como un desconocido y, a golpes de entusiasmo y de clase, está consiguiendo una clasificación extraordinaria. La afición de Vall de Uxó y todo el deporte valenciano están de enhorabuena con la hazaña del ya formidable corredor regional.

rosa y Amposta, con un recorrido de 121 kilómetros.

A las diez y media de la mañana se dió la salida a los 48 corredores supervivientes, que iniciaron la marcha a buen tren. Cerca de Aída se destacan el español Chacón y el italiano Giudici, pero en Santa Bárbara, a 86 kilómetros de la salida, fueron absorbidos por un pelotón de veinte corredores, que capitaneaba

## EL "CATCH" DE ANOCHE

### Pizarro y Salesa empataron

Pizarro y Salesa realizaron anoche una fenomenal pelea de "catch". Una soberbia demostración de técnica, agilidad y potencia. Lucha que se desarrolló con extraordinaria limpieza y corrección, que constituyó un alarde de recursos de la mejor ley. El valenciano que se mostró a gran altura llegó a superar en algunos momentos a su contrario, haciéndole pasar verdaderos apuros, de los que se salió el catalán, gracias a su experiencia.

Se llegó al límite de los cuatro asaltos, sin que hubiera decisión. Un resultado que constituye un verdadero triunfo para el valenciano.

En el semifinido, Basco, fué puesto fuera de combate por Heredia, que al derribarle fuera del ring, con bastantes malas artes que fueron toleradas por el árbitro.

El combate se desarrolló dentro de unos límites de violencia e incorrección, que motivó la amonestación de ambos luchadores.

En los restantes combates, Aledo batió a Juan Manuel por puesta de espaldas; Rius a Carló Barri por descalificación, y en el inicial, Mafeu venció a L'acer.

## CAZA y TIRO

EN BUNOL TRIUNFO RAMON SANCHIS Y SE CLASIFICÓ SEGUNDO JOSE MARIA SABATER

Lo más destacable de la tirada del domingo en Bunol fué la organización de la prueba; fué acabada perfecta. Cabe felicitar por ello a la Sociedad de Cazadores y a los elementos de la colonia veraniega que colaboraron intensamente. Contendieron 37 tiradores.

Dirigieron bien los señores Ferrer Bellver y Beenguer y sortaron con acierto Pólit, Ballester y Martínez.

Ganó la copa del Ayuntamiento, que le fué entregada entre aplausos, Ramón Sanchis, quien tiró como consumado maestro; hizo 11-12. Le siguió José María Sabater, que lo hizo formando me te, arriba- do 10-12; tercero Jenaro Lloréns y Eduardo Ferrer 9-11. Estos señores dividieron con 9-10.

Con 8-10 Miguelito Be eyto, Médez Jover, F. Moreno, V. Moreno, S. Muñoz y B. Rodrigo. Y con 7-10 Gimeno, Guillem, J. Bellver, L. García, Per anch Altarriba, J. Miguel, López Borrás, J. Terol y R. Cervera.

En una "poule" a cinco pichos en tirada a continuación ganó la copa "Armería Gabilondo" Vice te Moreno con 11-12; segundo, Sabater; tercero, Lloréns, y cuarto y qui to M. Beneyto y J. Bellver. Todos habían dividido con 5-5. Y luego otra igual la dividieron con 5-5 José Tuset y Miguelín Beneyto. Muy bien tiró el señor Tuset y a Miguelín que vamos a decir. Tanteos ca tan; ya puede por ellos apreciarse la labor de este Arturito Pomar de la escopeta.

### VIAJE A PERDICES

Fletado por la Asociación Provincial, saldrá un autocar el día 23, a las cuatro de la madrugada, desde el Bar La Lonja, a Puebla de Valverde (Teruel) y pueblos en ruta, regresando a ésta

## Tercera División

### El Catarroja ganó el domingo en Alberique

El partido entre los dos equipos valencianos de la tercera división, que se disputó el domingo en Alberique, lo ganó el Catarroja por 4-2. La Peña Soriano, a pesar de sus esfuerzos y entusiasmo, no consiguió neutralizar el eficaz juego de la delantera visitante, que, bien dirigida por el ariete Roca, llevó siempre la delantera en el marcador. En la primera media hora, el Catarroja se apuntó dos goles, el segundo de ellos de penalty. Poco antes del descanso consiguió el Alberique su primer tanto.



En la continuación mantuvo la iniciativa el Catarroja, que se anotó dos goles más acortando la distancia la Peña Soriano con un tanto de penalty.

Al final del encuentro fueron expulsados un jugador de cada bando, por agredirse.

La destacada actuación del delantero centro catarrojenso Roca fué uno de los factores determinantes de la brillante victoria de su equipo.

el día 24 al terminar la cacería. Los billetes pueden adquirirse en las oficinas de la Asociación.

### LAS TIRADAS EN TOMELLOSO

En esta importante localidad de Ciudad Real se han celebrado con gran esplendor las anunciadas tiradas a pichón a caja, en las que han tomado parte gran número de escopetas.

El "Premio Aficionados" fué con seguido por el señor Mollá, de Valencia, seguido de don Julián Furquet y don Francisco Noguera, todos de Valencia.

El "Gran Premio Tomelloso" lo ha obtenido don José Calomarde, con 17-17, seguido de don Eduardo Alarriba, con 16-17, ambos valencianos.

El "Premio Organización" ha sido brillantemente ganado por la excelente escopeta de Tomelloso, don Salvador Santillana, seguido de don Francisco V. Rizo y don Francisco Noguera.

El campeonato a brazo lo consiguió el valenciano don Baltasar Sebastián Cubel, quien tiró superiormente.

La organización fué excelente y a los tiradores forasteros se les dieron todas las facilidades y atenciones por parte de los dirigentes de Tomelloso.

PURDEY

## Campeonato Provincial de Natación de "Educación y Descanso"

Convocados por la Jefatura Nacional de dicha Obra Sindical los X Campeonatos Nacionales de Natación para Grupos de Empresa, que se celebrarán en Mieres (Asturias), este Departamento celebrará en la presente semana el suyo provincial para proclamar el campeón que ha de participar en aquéllos. Los equipos se compondrán, como mínimo de cuatro nadadores, ya que las pruebas que se celebrarán serán las siguientes: 400 metros braza, 100 m. braza, 100 metros espalda y 3 por 100 relevos. Además, podrán presentar un saltador o más.

También en la fase provincial podrán presentar equipos los Hogares del Productor, que tendrán las siguientes pruebas: 100 metros braza, 400 metros braza, 200 metros braza, 100 metros espalda y 4 por 200 metros. Además, saltos.

En su consecuencia, todos los Grupos de Empresa o Hermandad y los Hogares que deseen participar en el Campeonato Provincial, deberán efectuar la inscripción del equipo hasta el viernes a las ocho de la tarde, indicando el nombre y apellidos de cada participante, pruebas en que va a tomar parte, número provincial y nacional de la ficha deportiva y número de la tarjeta de afiliado a Educación y Descanso.

## BOXEO Plaza de TOROS

Mañana jueves, 7,15 tarde  
**FINALES**

de los  
**CAMPEONATOS DE LEVANTE**  
(Sección Valencia)

- 7 GRANDES COMBATES, 7
  - 1.º A. PÉREZ—VILA
  - 2.º GÉNOVES—DOMÍNGUEZ
  - 3.º BALLESTER—SALCEDO
  - 4.º BONORA—BEN BUKER II
  - 5.º ARTERO—CORREA
  - 6.º GIMENO—NAVARRO
  - 7.º ROMEU—A. GARCÍA
- Pista, 3. General, 2. Señores, 1

iturat. La entrada en dicha población se hizo con veinte minutos de adelanto sobre el horario previsto; este avance se mantuvo en el resto de la etapa, y por Tortosa se pasó a la una y veintiséis minutos de la tarde, haciéndolo Loroño en primer lugar, con un minuto de ventaja sobre el pelotón de cabeza. Este corredor entró el primero en la meta, invirtiendo en la etapa 3-19-30, a un promedio de 37'20 kilómetros hora; después llegó un grupo por el siguiente orden: Poblet, 3-21-32; Frossini, italiano; Bernardo Ruiz y Massip, todos en igual tiempo que el segundo.

Después de la etapa, no ha habido variaciones sensibles en la clasificación general.

### DE LA ETAPA

Primero, Mariano Loroño, que ha hecho los 121 kilómetros en tres horas 19 minutos y 30 segundos, con un promedio de 36'209 kilómetros por hora; 2, Miguel Poblet, 3-20-52; 3, Frossini, italiano, 3-21-2; 4, Bernardo Ruiz, 3-21-32; 5, Massip; 6, Vidal Porcar; 7, Serra; 8, Giudici, italiano; 9, Brasci, italiano; 10, Volpi, italiano; 11, Sant; 12, Jarque; 13, Gabriel; 14, Celebrovsky; 15, Malet; 16, Emilio Rodríguez; 17, Manuel Rodríguez; 18, Filba; 19, Victorio Ruiz; 20, Bibiloni; todos en el mismo tiempo del cuarto.

### LA GENERAL

- 1.—Volpi (Italia), que ha cubierto los 763 kilómetros recorridos hasta ahora en 21 horas, 20 minutos y 25 segundos, a un promedio general de 35'760 kilómetros hora.
- 2, Jarque, del Hostafranchs, 21 horas, 22-57; 3, Massip, C. F. Barcelona, 21-24-21; 4, Serra, C. F. Barcelona, 21-24-47; 5, Mano'o Rodríguez, R. C. D. Español, 21-25-02; 6, Loroño, 21-25-16; 7, Bresel, italiano, 21-25-22; 8, Sant, Peña Ciclista Nicky's 21-25-42; 9, Poblet de Challs, 21-26-09; 10, Vidal Porcar, C. F. Barcelona, 21-27-42; 11, Mateo, C. D. Español; 12, Capó, Mallorca; 13, Bibiloni; 14, Emilio Rodríguez; 15, Trobat; 16, Chacón; 17, Victor Ruiz; 18, Cludiel (italiano); 19, Gelabert; 20, Bernardo Ruiz; 21, Filba; 22, Lahoz; 23, Senén Blanco; 24, Martí; 25, Cruz; 26, Celebrovsky; 27, Victorio García; 28, Rossi (italiano); 29, Malet; 30, Fsc'ano; 31, Mayo; 32, Iturat; 33, Montana; 34, Corrales; 35, Navarro; 36, Filba; 37, Casasallas; 38, Ametlle; 39, Fuertes; 40, Marin; 41, Vilardell; 42, J. Martínez; 43, Crespo; 44, Rosaini; 45, Bilbao; 46, Gabriel; 47, Aguilar.

## Suscripción a Jornada

CAPITAL	
Mes	17 Ptas.
Trimestre	50 Ptas.
PROVINCIAS	
Trimestre	50 Ptas.
EXTRANJERO	
Trimestre	75 Ptas.

## Campo MESTALLA

Liga Segunda División  
**Granada - Mestalla**  
Hasta mañana jueves, se admitirán altas y renovación del abono de tribuna. Pasada dicha fecha, el Club dispondrá, libremente, de lo no retirado.

## Campo MESTALLA

Próximo sábado, 5 tarde, y domingo, 5 tarde;  
Liga Primera División  
**Gijón - Valencia**  
Altas y abonos de todas clases, hasta mañana, jueves, a las horas de costumbre, en las oficinas del Club.



Estamos de vuelta. Anoche llegó el Valencia, y no podemos decir que sin novedad, porque lo es y muy satisfactor a ese triunfo en la patria chica de Eizagurre, Epi e Igoa.

Puedo asegurarles, como ya lo hice en la crónica del partido, que Ignacio, Silvestre y Epifanio se "esforzaron" como no tienen por costumbre para evitar la "debacle". Y la "debacle" donostiarra llegó. Saquen las consecuencias que les parezca y se quedarán cortos.

No descubro el Nuevo Mundo si les digo que del Epi e Igoa vestidos de colchoneros a los que lucieron la elástica color armiño, hay una diferencia como de la noche al día. Y no hará falta puntualizar: la noche se les ha venido encima en la Concha.

De los tres, el que se "conserva" mejor, desde luego, es el guardameta. Ignacio hizo un par de paraditas, mejor, de paraditas, que recordaron sus mejores tiempos. Aunque, a decir verdad, también realizó una salida idéntica a la de otras épocas. No hará falta señalar. Está feo.

Lo que nos asombra es este detalle: la Real sacó gente nueva (Armendariz, Pancho y, en el mismo capítulo, podríamos incluir a Paz). Pues bien; a ninguno hay por donde cogernos. En cambio, hay que ver los Buqué y Cabillo cómo se desajaron.

Lo que más gracia ha tenido es que los tácticos realistas, especialistas en el "cerrojo" y demás secantes métodos, cayeran tan ingenuamente en la maraña defensiva, organizada, flexible, escalonada y a la contra que les preparó Quincoces. Como para que sigan presumiendo de "cerrojo".

Hubo, sí, un "cerrojo" tremendo en la portería del Valencia, pero no la fórmula rígida que se conoce bajo ese nombre. Si les dijera que lo que practicó el Valencia tenía mezcla de W. M. diagonal, 13-34 y del mismo "cerrojo" en cuestión, diría una verdad como un estadio.

Pero, para dejar las cosas en su lugar, en el buen lugar que le corresponde al triunfador de Atocha, aclaremos que el sistema merengue fué de una elasticidad incuestionable, pues permitía la defensa con muchos hombres y el ataque también. Todo, sobre la base de un "escalonamiento" de los jugadores, que no dejaba nunca un hueco en el campo.

Yo, con permiso de la autoridad competente, llamaría al sistema de juego que practicó en Atocha el Valencia la "táctica del fuelle". Y ello por dos motivos: por lo elástico, el equipo se desplegaba y replegaba con una precisión "pitagórica", y por el "fuelle" de que hicieron gala los jugadores valencianos.

En fin, "monsergas" aparte dos puntos positivos y una victoria en Atocha, que ya hacía tiempo que al aficionado valenciano le anecía como sedante nervioso. Y el Valencia, generoso, nos la ha dado como aperitivo de la Liga. Que venga el banquete, que este año no le faltan comensales.

TRISTAN

# La CAMARA y el TELÓN

## CLARK GABLE va a divorciarse de su tercera mujer

### El último idilio del célebre galán ha sido un fracaso

#### "Estoy demasiado viejo", ha declarado a un periodista

Como artista de cine, Clark Gable se ha especializado en los tipos rudos; es "Butler" en "Lo que el viento se llevó"; otras veces es un jugador sin escrúpulos, un judas periodista, un buscador de petróleo, un vagabundo o un soldado. En todo caso, siempre es el tipo que enamora a las mujeres y el tipo que las desdén, y en ocasiones —cuando ellas son demasiado millonarias y demasiado caprichosas— llega a darles una o dos bofetadas, lo cual imprime emoción a la película y hace que aun las más altivas millonarias caigan rendidas en brazos del moreno, apuesto y un poco vulgar galán.

Por una vez la leyenda del cine es buena en la realidad; el tipo que interpreta el Clark Gable-artista es el mismo que interpreta el Clark Gable-hombre. También en la realidad es rudo, solitario y antisocial. Tampoco ninguna de sus mujeres, exceptuando a Carole Lombard, consiguieron retenerlo nunca.

Clark Gable está a punto de divorciarse de su tercera mujer, Silvia, divorciada de dos lores ingleses y viuda de Douglas Fairbanks.

Se habían casado en 1949, y su boda fue una de esas bodas relámpago en que Hollywood es tan prodigo.

#### NACIDOS AL MARGEN DE LA SOCIEDAD

Las vidas de Clark Gable y su tercera mujer, Edith Louise Silvia Hawker, mejor conocida como ex lady Ashley, como ex señora de Douglas Fairbanks o como ex lady Stanley, tiene ciertos puntos de contacto.

Ambos nacieron al margen de la sociedad. Clark Gable en una remota granja de Ohio; Silvia, en los suburbios londinenses. Los dos alcanzaron fama y riqueza a través de sucesivos matrimonios. Antes de que la potentada Ria Langham se fijara en él, Clark Gable fue mulero, leñador, mecánico y vendedor de corbatas.

Silvia Hawkes era corista cuando su matrimonio con sir Anthony Ashley escandalizó a la buena sociedad de Londres. Divorciada pronto de Ashley, lady Silvia vino a negociar su título nobiliario en Hollywood, donde se casó con Douglas Fairbanks. Al morir Douglas, le dejó la redondeada suma de un millón de dólares, con la cual Silvia volvió a Londres, se instaló en una bonita casa adornada con piezas antiguas, y al poco tiempo regresaba a la Meca del cine triunfalmente divorciada de otro aristócrata inglés, lord Stanley.

Silvia es una mujer bastante guapa, relativamente joven y con unas melenas rubias a lo "Verónica Lake".

#### EL MATRIMONIO CON CAROLE LOMBARD

Mientras tanto, el ex granjero de Ohio, después de divorciarse de sus dos primeras mujeres al conquistar palmo a palmo un puesto en los estudios de Hollywood, se había casado con otra "estrella" no menos famosa, Carole Lombard.

El matrimonio Carole Lombard-Clark Gable era uno de esos matrimonios felices de los que Hollywood hace tanta propaganda. Probablemente en razón de su rareza. Carole Lombard era una chica de sociedad, pero de carácter fácil-

mente amoldable y muy enamorada de su marido. Los dos compraron un rancho —"El Encino"— y se trataron con muchos caballos, con muchos perros y con muchas escopetas. En los estudios, Carole seguía siendo una artista conocida, pero en la vida privada era solamente la señora de Clark Gable.

#### MILLONARIAS DESDENADAS

El matrimonio, que tenía trazas de ser duradero, fué roto por la trágica muerte de Carole en un accidente de aviación.

Clark Gable continuó viviendo en el rancho de California, y como el tiempo acaba por cauterizar las

pero él no pareció decidirse por ninguna hasta que surgió la rubia platino Silvia.

Su luna de miel con collares hawaianos y collares de diamantes para el perro favorito, fué muy espectacular. Después, la pareja se fué a vivir a "El Encino". Las peleas comenzaron cuando Silvia pretendió cambiar los "cow-boys" de Clark por un camarero inglés, y cuando Clark despidió a la doncella de Silvia.

—Tengo que pagar la parte que me corresponde en mis gastos en el rancho —confesó Silvia a un amigo, quejándose, además, de que Clark Gable no le hacía nunca un regalo.

A pesar de todo, Silvia no deseaba divorciarse, y pretendía llegar a una tregua: importar de Inglaterra sus muebles antiguos para adornar un poco el rancho, y, como contrapartida, jugar un poco a la pastora. Se hizo retratar ordeñando vacas y cortando hierba. Las fotografías eran bonitas, y fué una pena que Silvia se olvidara de quitarse las sortijas de brillantes.

#### "ESTOY DEMASIADO VIEJO"

Pronto se supo en Hollywood que el matrimonio de Clark Gable iba directo al fracaso. Silvia anunció que estaba harta del rancho y que se iba a vivir al elegante Berberly Hills.

—Ya estoy demasiado viejo para estas aventuras —declaró Clark Gable a un periodista de Hollywood. He vivido como un lobo solitario desde la muerte de Carole, y es muy difícil que ninguna mujer se avenga a llevar mi género de vida.

El espectacular divorcio de Clark Gable es la comidilla de Hollywood, disputándole interés al célebre idilio de Ava Gardner y Frank Sinatra, y al regreso triunfal de Myrna Loy, delegada en la Unesco y esposa perfecta en las películas, que acaba de casarse con un elevado diplomático norteamericano.



heridas, cuando sus tareas artísticas le llevaban a Hollywood, comenzó a acompañar a otras "estrellas" y a desdenar a unas cuantas millonarias, como Millicent Rogers, de la "Standard Oil".

Se le veía muy a menudo con Paulette Goddard, con Virginia Grey, con Joan Crawford y con Kay Williams. Muchas de ellas hubieran deseado casarse con Clark Gable;

## Entre BASTIDORES

#### ERNESTO VILCHES EN TEMPORADA DE BODAS DE ORO

Ernesto Vilches hace su presentación en Madrid el día 21 del corriente mes de septiembre. Y a esta temporada que el excelente actor inicia en breve, la ha denominado "Bodas de oro", ya que este año hace cincuenta que actúa en el teatro.

La presentación tendrá lugar en función de Galas de Prensa, ofreciendo al público una de sus más populares creaciones. Se trata de "Yu Li chang". Posteriormente estrenará "Justicia divina", original de Soriano Torres y Alcalde.

Junto a Ernesto Vilches figuran también, en su compañía, Amparo Soler Leal y Nora Samson.

#### ALEJANDRO ULLOA ACTUO EN PAMPLONA

Con un gran éxito de público y crítica ha actuado en el teatro Gayarre, de Pamplona, la compañía de Alejandro Ulloa, que viene

realizando una excelente gira por distintas capitales del Norte.

Allí ha estrenado la conocida comedia de Joaquín Calvo Sotelo, "Criminal de guerra", habiendo gustado mucho al público, lo mismo que la interpretación. Las ovaciones que escuchó Alejandro Ulloa, nos dan la medida del éxito del excelente actor.

#### UNA DE CAL Y OTRA DE... BETUN

¡Vaya conjunto que ha debutado en el teatro Fontalba madrileño...! Nada menos que Pacita Tomás, con su conjunto de bailes típicos españoles y los artistas negros de Claude Marchant. Los bailes españoles junto a las estridencias de los bailarines americanos de color...

## Ferraz LAURIA

9'30: INCIDENTE EN PICADILLY Y EL PRINCIPE DE LOS ZORROS

## En el Serrano se celebró un homenaje a Pepe Codoñer

### El teatro registró un lleno absoluto

No nos equivocamos ayer al anunciar el homenaje a Pepe Codoñer sobre su significación y los merecimientos del artista a quien se dedicaba. Porque ante el solo anuncio del homenaje que se tribuaba, el público acudió al teatro Serrano —una de las más amplias salas de Valencia—, llenando por completo todas sus localidades, y lo que es mejor todavía, con el ánimo dispuesto a demostrarle su admiración y cariño en ese especial ambiente de efusión que se crea con los artistas a quienes de verdad se quiere.

Como estaba anunciado, se presentó la comedia de Hernández Pino titulada "Duda", que fué excelentemente interpretada por Pepe Codoñer, bien secundado por los demás elementos de la compañía. El primer actor y homenajeado realizó una excelente labor llena de matices, y con su sobriedad expresiva característica incorporó

con fidelidad el papel del protagonista de "Duda". Su labor fué premiada por constantes aplausos que ya se iniciaron al aparecer en escena.

De los demás elementos artísticos de la compañía cabe citar a Pepita Cortés, Amparo Ferraz, Finitia Palop, Clotilde Roca, Caneñ y Duclos.

Al terminar la representación tuvo lugar un ameno fin de fiesta, en el que intervinieron varios artistas de la compañía. Pepe Codoñer, insistentemente requerido por el público, dirigió unas emocionadas palabras de agradecimiento llenas de cariño al público y de honda y sentida valencianidad. —P.

## CARTELERIA de ESPECTACULOS

**TEATROS**  
RUZAFÁ.—6,30 y 10,45: Si Eva fuera coqueta.  
SERRANO.—7 tarde y 11 noche: Duda.

**CINES DE ESTRENO**  
CAPITOL.—Rebeca.  
OLYMPIA.—Mares de China.  
REX.—El ladrón de Bagdad. Tolerada menores.  
RIALTO.—Refrigerado. La Leona de Castilla. Tercera semana. Tol.

#### CINES DE SESION CONTINUA

APOLO.—Cielo sobre el pantano y Dias sin huella.  
AVENIDA.—Su milagro de amor y El trol azul (primer reestreno).  
CORISEUM.—El recluta Boom y Cuentos de la Alhambra. T. men.  
FRONTON.—Donde mueren las palabras y Muro en tinieblas.  
PLAZA DE TOROS.—El príncipe mendigo y La tienda de antigüedades. (Estreno.)  
SUIZO.—Rostro de mujer y La jugla de asalto.  
TURIA.—Búfalo Bill y Las cuatro plumas. T. menor.  
TYNIS.—Mujeres y El hijo del pirata.

**VARIOS**  
TERRAZA JARDIN RIALTO.—Restaurante. Sala de té. Baile. Las mejores atracciones. Teresa y Antonio Jaén, Juan Tala y Anita Guirao. Gran éxito cómico LOS OSVACK.

**TEATRO RUZAFÁ**  
Hoy, 6'30 tarde y 10'45 noche: Grandioso éxito de la espectacular revista  
**Si Eva fuera coqueta**  
Magistral interpretación de toda la compañía

**CINE PLAZA DE TOROS**  
Hoy, miércoles, a las 10 noche: Soberbio y fantástico programa!  
**EL PRINCIPE MENDIGO**  
En technicolor  
ESTRENO - ESTRENO - ESTRENO de la interesante y enigmática película  
**La tienda de antigüedades**  
Pista, 3 ptas.; general, 2; señoras, 1

## El Frente de Juventudes de Valencia, campeón nacional de teatro de escuadra y de armónicas

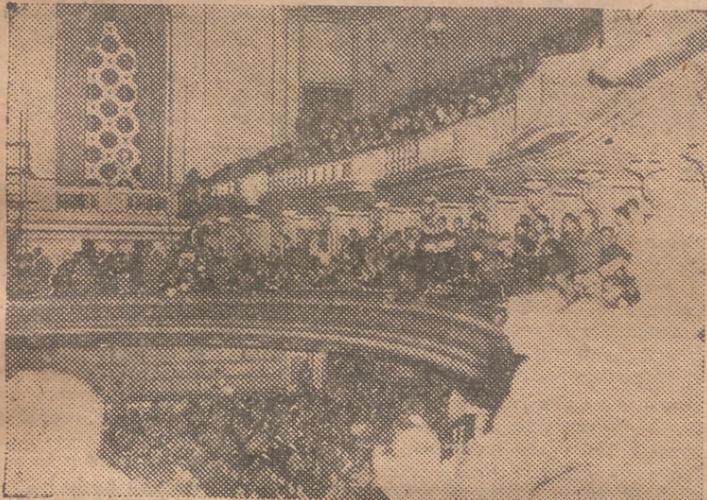
La Asesoría Nacional de Cultura y Arte del Frente de Juventudes ha facilitado el fallo del jurado que ha presidido las distintas competiciones celebradas el pasado 25 de agosto en La Coruña, y por el que el Frente de Juventudes de Valencia ha quedado clasificado en primer lugar en Teatro de Escuadra, venciendo a las provincias de Melilla, Orense, Valladolid y Pontevedra. También la Escuadra de Armónicas de Valencia ha logrado por segunda vez el primer premio nacional, venciendo a las Escuelas de Pontevedra, Valladolid y Melilla.

Felicitemos a la Escuadra de Teatro de la centuria «Costa Rica» y a la de Armónicas, «Jesús Vélez», por haber logrado para el Frente de Juventudes de Valencia estos premios nacionales.

**MOCAMBO CLUB**  
Sala de Fiestas.—Boite de Nuit  
**Mercedes Viana**  
Presenta tarde y noche  
**ESTRELLAS INTERNACIONALES**  
Éxito creciente de  
**SARA DE LIS**  
**Trini Rosales**  
**Mary y Josette**  
**LIDIA ROSA**  
LINA MONTENEGRO  
BALLET MOCAMBO, con PILARIN FOXS  
**Carmen del Río**  
**JOHNSON y BABY**  
Orquestas: SARATOGA y CARAVANA  
Cantores: JUAN M. GUERRERO y RIVES  
¡El más fastuoso espectáculo en la más elegante sala!  
SABADO PROXIMO:  
**PRIMERA FIESTA NOCTURNA DE ALEGRIA Y OBSEQUIOS**

**CUANDO ENVIUDE... TE QUERRE**  
es el título de la revista que el viernes, día 21, se estrenará en el  
**TEATRO SERRANO**  
¡ALEGRÍA, COMICIDAD, MUJERES Y HUMOR!

## La conferencia de San Francisco



SAN FRANCISCO.—Vista parcial de la Opera House de San Francisco, donde se celebró la conferencia de paz con el Japón. (Foto Cifra.)

## LA SESION MUNICIPAL DE HOY

### El Ayuntamiento agradece al gobernador su interés en la mejora del suministro de carne

Bajo la presidencia del alcalde, don Baltasar Rull Villar, se ha celebrado esta mañana, a las doce, la correspondiente sesión ordinaria de la Corporación municipal.

El orden del día constaba de 35 dictámenes, siendo aprobados todos menos los señalados con los números 33 y 34, los cuales han pasado a comisión.

El primero de éstos hacía referencia a la denegación de licencia solicitada por don José y don Rafael Gallent Lacomba, para ampliar las plantas bajas de la casa número 12 y 14 de la calle de don Salvador Giner, por los motivos que en el dictamen se expresan; en el segundo se propone la expropiación de la casa número 223 de la Avenida del Doncel Luis Felipe García Sanchiz, para la apertura de la calle Continuada de la Serrería, por el precio convenido de 388.598,40 pesetas.

Entre los dictámenes aprobados figuran los siguientes: Dación de cuentas de la distribución de fondos propuesta por la Intervención Municipal para el próximo mes de octubre; proposición de concesión de 14 becas para alumnos de la Escuela Especial de Orientación, dotadas con 1.000 pesetas anuales, correspondientes al curso de 1951-52 para cursar el bachillerato, en los términos que especifica el dictamen. Se aprueba la confirmación de becas a 56 alumnos de esta Escuela —también dotadas con 1.000 pesetas—, previo informe del tribunal nombrado al efecto y con arreglo al respectivo expediente escolar; se aprueba, asimismo, la concesión de la oportuna licencia para realizar obras de cierre del cuartel del Regimiento de Zapadores número 3, y la expropiación de las parcelas 4 y 5, para la ejecución del proyecto de defensa de Campanar contra las avenidas del río Turia, por el precio convenido de pesetas 54.391,82.

Respecto al dictamen número 1 se acuerda nombrar una ponencia, integrada por los señores Ravell, Mata, Sanchis, Solís y Blanch, para que estudien el dictamen y eleven propuesta al extremo que hace referencia al Paseo de Valencia al Mar.

#### DESPACHO EXTRAORDINARIO

La Alcaldía da cuenta de su decreto por el que se anula el remate de la subasta para la venta de un solar resultante de la apertura de la avenida del Oeste, con fachada a dicha avenida, y calles de San Agustín y Gracia, a costa de la rematante, doña Trinidad Miquel Domingo, conforme a lo dispuesto en el artículo 21 del reglamento para contratación municipal de 2 de julio de 1924.

La ponencia de Tráfico propone se autorice a los taxistas la percepción de una cuota de cinco pesetas por retorno en los servicios prestados desde cualquier punto de la ciudad a los campos de deportes de Mesalla y Vallejo, los días de partido.

Al término de la sesión se acuerda...

to de la corporación municipal al gobernador civil y jefe provincial por su decidido interés en la mejora del suministro de carne con destino a Valencia, mejora que se acentúa más cada día. También se acordó constara en acta la satisfacción del Ayuntamiento por la aprobación, por parte del Ministerio de Obras Públicas, del proyecto de mejoras a que hacemos referencia en nuestra información de hoy acerca de la reunión celebrada ayer por la Comisión Ejecutiva del Gran Valencia. Asimismo, la corporación expresa su agradecimiento al ingeniero jefe de Obras Públicas por la eficaz intervención en la favorable resolución del respectivo expediente.

## La Asamblea Nacional de Asociaciones de la Prensa

Valladolid, 19. — A las once y media de la mañana, en el salón de sesiones, del Ayuntamiento, se inauguró solemnemente la décima Asamblea Nacional de la Federación de Asociaciones de Prensa de España, a la que asisten, además de los representantes de la Mutualidad del Papel, Prensa y Artes Gráficas y Mutualidad de Periodistas, representaciones de 36 asociaciones provinciales de Prensa. — Cifra.

## APLAZADOS HASTA EL SABADO

### Las conversaciones RUSO - PERSAS

### Un espía soviético, condenado a muerte

Teherán, 19. — Por espionaje, un individuo de nacionalidad soviética ha sido condenado a muerte por un tribunal militar. Las conversaciones comerciales ruso-persas que debían iniciarse hoy han sido aplazadas hasta el sábado.

Un tribunal militar, por cuatro votos contra tres, ha mantenido la pena de muerte dictada hace dos meses contra Abdullah Uzdek, de nacionalidad soviética. Fue detenido hace seis meses cerca de Gorgan, en la frontera con Rusia. Las...

Tokio, 19. — El general Ridgway y el vicealmirante Turner Joy estudian informes secretos de los oficiales de enlace de las Naciones Unidas que investigaron la doce acusación roja de violación de la zona neutral de Kaesong.

De fuente aliada no se hacen comentarios acerca de la naturaleza de los temas de la conferencia de Panmunjon. Como ya ha sido anunciado, el grupo investigador de las Naciones Unidas ha regresado a Munsan hacia el mediodía, después de una reunión con los oficiales chinos y nortecoreanos. Han trasladado todas las cuestiones al Cuartel General de las Naciones Unidas en Tokio y se han negado a hacer declaraciones sobre si, como se rumorea, en la reunión se ha hecho algo más que investigar otra acusación de los comunistas.

En el campamento avanzado, los encargados han dicho que los informes de los oficiales de enlace serían enviados por escrito al general Ridgway y al vicealmirante Joy, en Tokio, donde se redactará el comunicado oficial.

#### LÓS PERIODISTAS, EXCLUIDOS DEL VIAJE

En otras ocasiones, los grupos investigadores habían llevado consigo periodistas y habían publicado el resultado de la indagación casi inmediatamente. Hoy, los periodistas han sido excluidos del viaje a Panmunjon, y al regresar tampoco se les ha dicho nada. Ayer, los rojos habían alegado que cuatro miembros del personal militar de las Naciones Unidas habían violado la zona neutral de Kaesong cerca de Panmunjon. Podían al mismo tiempo que se celebrase una reunión de enlace a las nueve de la mañana. Esto, acoplado con la propuesta del general Ridgway de que los oficiales de enlace se reuniesen en Panmunjon para discutir condiciones que fueran del acuerdo de ambos para reanudar las suspendidas conversaciones de tregua, han provocado amplios rumores y conjeturas.

ANTES DE PROBARLO CUANDO LO PRUEBE

preguntará qué tal es; pero recomendará a todos sus amigos

# Filofin

Original de concepción u de uso

## Aumenta el optimismo sobre la posibilidad de una tregua en Corea

### PARECE QUE HAY MAS PROBABILIDADES QUE NUNCA

### Los periodistas, excluidos del viaje a Panmunjon

#### TRES POSIBILIDADES

Las posibilidades que se citan son:

1.—Que solamente haya habido una investigación sobre una acusación roja.

2.—Que acaso los rojos tengan cuatro prisioneros de las Naciones Unidas y que hayan querido que los oficiales de las Naciones Unidas los interrogasen esta mañana con respecto a la supuesta violación de la neutralidad de Kaesong.

3.—La reunión puede haber preparado el terreno para otras reuniones, con el fin de llegar a la reanudación de las conversaciones de tregua.

La noticia dada desde el campamento avanzado aliado, según la cual los oficiales de las Naciones Unidas habían ido a Kaesong desde Panmunjon, durante el curso de la investigación de esta mañana, parece corroborar la idea de que no se ha tratado de una investigación ordinaria. Si la supuesta violación ocurrió cerca de Panmunjon, la investigación no debería haberse extendido a Kaesong. D., todos modos, el optimismo sobre la posibilidad de una tregua en Corea, aumenta de nuevo.

Algunos observadores creen que hay ahora más probabilidades para reanudar las conversaciones que en ningún momento, desde que los rojos las interrumpieron el día 23 de agosto. — Efe.

#### COMUNICADO OFICIAL DE LOS ALIADOS

Tokio, 19.—El cuartel general de las Naciones Unidas ha publicado un comunicado oficial a las seis de la tarde (hora local), en el que

dice que "cuatro soldados aliados que penetraron en la zona neutral cerca de Panmunjon, pertenecen al cuerpo médico surcoreano. Después de una investigación —añade el comunicado—, han sido devueltos a los aliados, así como el camión en que entraron en la mencionada zona neutral".—Efe.

#### MAS DETALLES

Tokio, 19.—El comunicado oficial del cuartel general aliado aporta los siguientes detalles al incidente que motivó la reunión de esta mañana de representantes aliados y comunistas:

Cuatro soldados surcoreanos que formaban parte de una unidad de lucha contra los insectos con D. D. T., se perdió ayer y llegó al puesto de control comunista de Panmunjon, donde fueron detenidos. Esto fué calificado de violación de la zona neutral de Kaesong, y esta mañana, oficiales de enlace de las Naciones Unidas y comunistas han efectuado la correspondiente investigación sobre el terreno. Los cuatro soldados surcoreanos y el camión en que iban fueron devueltos al mando aliado después de la susodicha investigación. El oficial de enlace, coronel Chang, de los comunistas, ha pedido seguridades de las Naciones Unidas de que no se repetirán tales incidentes.

El personal de enlace de las Naciones Unidas y comunista, acompañado por oficiales de señales, se reunirá mañana para discutir el cambio de frecuencia del radiotelefono que mantiene en contacto a los comunistas y al grupo de enlace de las Naciones Unidas en Corea.—Efe.

## ATAQUES EN COREA

### Los aliados ocupan tres nuevas posiciones

Tokio, 19. — Fuerzas de infantería norteamericana, apoyadas por carros de combate y artillería móvil, realizaron con éxito varios ataques, en un esfuerzo para encontrar la concentración de fuerzas blindadas comunistas en el sector centro-occidental del frente de Corea, al mismo tiempo que las operaciones se reanudaban, aunque en escala reducida, en las montañas del este.

No hay noticia de última hora de la fuerza expedicionaria citada, que poco después de media noche se encontraba solamente a un kilómetro de su objetivo, a pesar de la tenaz resistencia y de los contra-

ataques aborrecidos de un batallón comunista. Los aliados han ocupado tres nuevas posiciones en los sectores central y oriental del frente.—Efe.

## EN LA FRONTERA RUSO-POLACA

### 1.500 anticomunistas se apoderan de la estación ferroviaria

Munich, 19. — Un refugiado polaco ha manifestado que unos 1.500 anticomunistas se apoderaron el día primero de mayo último de la estación de enlace ferroviario en la frontera rusopolaca, reconquistando la los soldados rusos cuatro días después. — Efe.

## PESIMISMO en Alemania

Bonn, 19.—Ha sido desfavorablemente acogido en esta capital el acuerdo de crear un ejército europeo con arreglo al llamado plan Pleven, adoptado en la conferencia de ministros extranjeros de Washington.—Efe.